



Universidad Autónoma del Estado de México  
Dirección de Recursos Financieros



FOLIO GC12005287

Toluca, Méx. 28/ de MAYO de 2012

C. MLA AMPUDIA GARCIA MARIA DEL PILAR

R.F.C.

1

Con esta fecha estamos recibiendo en el Departamento de contabilidad, documentos sujetos a revisión para su comprobación, que amparan la cantidad de: \$ 15,978.76

( QUINCE MIL NOVECIENTOS SETENTA Y OCHO PESOS 76/100 M. N.

por concepto de adeudo contraído con esta Institución en Sección de GASTOS A COMPROBAR.

Folio: GC12005287 Crbo. 12053942 Por: TRANSFERENC Cantidad: 35,000.00

Devolución: 19,021.24 No. Recibo: A 075584 Fecha: 28/05/12

Referencia del Gasto: GASTOS PREVIOS DURANTE Y POSTERIORES CONGRESO

Dependencia: FAC DE LENGUAS

U. Responsable: 22101

INT. E INOVACION PUERTO RICO 12/05/12

ATENTAMENTE  
PATRIA, CIENCIA Y TRABAJO

" 2012, Año Internacional de la Energía Sostenible para Todos "

ELABORÓ.

AUTORIZÓ

MCV/cxc\*



Información Confidencial: ver (1)

## Versión Pública

**(1) Eliminado. Registro Federal de Contribuyentes, cédula del RFC, Código QR así como por homologación todo registro fiscal expedido en cualquier país.**

Fundamentación: artículos 2 fracción II y 25 fracción I de la Ley de Transparencia y Acceso a la Información Pública del Estado de México y Municipios, así como artículos 4 fracciones VII y XII y 6 de la Ley de Protección de Datos Personales del Estado de México.

Motivación: Para su obtención es necesario previamente acreditar con datos fehacientes el nombre de la persona, su fecha de nacimiento, entre otros; lo anterior a través de documentos oficiales como el pasaporte y el acta de nacimiento. Las personas físicas y morales tramitan su inscripción en el Registro Federal de Contribuyentes con el único propósito de realizar, mediante esa clave de identificación, operaciones o actividades de naturaleza fiscal. La cédula del registro federal de contribuyentes es el comprobante que otorga la Secretaría de Hacienda y Crédito Público a través del Servicio de Administración Tributaria a las personas físicas y morales que se encuentran inscritas como contribuyentes en nuestro país. Asimismo el código de Respuesta Rápida o QR por sus siglas en inglés es un módulo de almacenamiento de datos por medio de puntos o código de barra bidimensional, el cual permite leer los datos codificados en el por medio de un software de libre uso instalado en cualquier equipo de cómputo, tableta o Smartphone. A partir del año 2011 a los contribuyentes que optan por emitir comprobantes impresos en papel, se les asigna un código de barra bidimensional con la finalidad de que aquellos clientes que tengan en su poder algún comprobante fiscal puedan verificar entre otros datos el RFC del contribuyente. Cabe destacar que por criterio de homologación cualquier clave que cumpla en otros países con las mismas funciones que el RFC o que pueda revelar datos sensibles de terceros no obligados debe ser clasificado como confidencial bajo los mismos criterios. Por lo tanto se considera información clasificada como confidencial, atendiendo al acuerdo de clasificación UAEM/CIC/0008/13.



## COTEJO

El que suscribe Ing. Luis Enrique Arias Lechuga, enlace de información de la Facultad de Lenguas de la Universidad Autónoma del Estado de México, hace constar que una vez cotejado el presente documento es copia fiel del que obra en los archivos de esta, se expide la presente para los efectos legales procedentes; en Toluca, México a los 19 días del mes de febrero de 2013.

Ing. Luis Enrique Arias Lechuga





  
  
FACULTAD DE LENG

Información Confidencial: ver (1)



*Universidad Autónoma del Estado de México*  
*Dirección de Recursos Financieros* *Tesorería*

RECIBO DE PAGO  
No. A 075584

INSTITUTO LITERARIO No. 100 ORIENTE COL. CENTRO C.R. 50000 TOLUCA, EDO. DE MEXICO R.F.C. UAE-56032182

LUGAR Y FECHA DE EXPEDICIÓN

CENTRO COSTO:

CUENTA CONTABLE  
Toluca Estado de México a 28 de MAYO de 2012

RECIBI DE

1

11050501 / GASTOS A COMPROBAR

MARIA DEL PILAR AMI

LA CANTIDAD DE MARIA DEL PILAR AMPUDIA GARCIA


\$ 19,021.24

CANTIDAD CON LETRA

POR CONCEPTO DE

(DIECINUEVE MIL VEINTIUN PESOS 24/100 M.N.)



PAGADO  
28 MAY 2012  


## Versión Pública

**(1) Eliminado. Registro Federal de Contribuyentes, cédula del RFC, Código QR así como por homologación todo registro fiscal expedido en cualquier país.**

Fundamentación: artículos 2 fracción II y 25 fracción I de la Ley de Transparencia y Acceso a la Información Pública del Estado de México y Municipios, así como artículos 4 fracciones VII y XII y 6 de la Ley de Protección de Datos Personales del Estado de México.

Motivación: Para su obtención es necesario previamente acreditar con datos fehacientes el nombre de la persona, su fecha de nacimiento, entre otros; lo anterior a través de documentos oficiales como el pasaporte y el acta de nacimiento. Las personas físicas y morales tramitan su inscripción en el Registro Federal de Contribuyentes con el único propósito de realizar, mediante esa clave de identificación, operaciones o actividades de naturaleza fiscal. La cédula del registro federal de contribuyentes es el comprobante que otorga la Secretaría de Hacienda y Crédito Público a través del Servicio de Administración Tributaria a las personas físicas y morales que se encuentran inscritas como contribuyentes en nuestro país. Asimismo el código de Respuesta Rápida o QR por sus siglas en inglés es un módulo de almacenamiento de datos por medio de puntos o código de barra bidimensional, el cual permite leer los datos codificados en el por medio de un software de libre uso instalado en cualquier equipo de cómputo, tableta o Smartphone. A partir del año 2011 a los contribuyentes que optan por emitir comprobantes impresos en papel, se les asigna un código de barra bidimensional con la finalidad de que aquellos clientes que tengan en su poder algún comprobante fiscal puedan verificar entre otros datos el RFC del contribuyente. Cabe destacar que por criterio de homologación cualquier clave que cumpla en otros países con las mismas funciones que el RFC o que pueda revelar datos sensibles de terceros no obligados debe ser clasificado como confidencial bajo los mismos criterios. Por lo tanto se considera información clasificada como confidencial, atendiendo al acuerdo de clasificación UAEM/CIC/0008/13.

## COTEJO

El que suscribe Ing. Luis Enrique Arias Lechuga, enlace de información de la Facultad de Lenguas de la Universidad Autónoma del Estado de México, hace constar que una vez cotejado el presente documento es copia fiel del que obra en los archivos de esta, se expide la presente para los efectos legales procedentes; en Toluca, México a los 19 días del mes de febrero de 2013.

Ing. Luis Enrique Arias Lechuga





UAEM

Universidad Autónoma del Estado de México  
Secretaría de Administración

Facturas de servicios

Para su revisión y pago se han recibido de:

E1494C MARIA DEL PILAR AMPUDIA GARCIA

Fecha de Emisión

07-05-2012

No. Documento	Importe
GC12005287	35,000.00

RECURSO SOLICITADO CON MOTIVO DE LOS GASTOS PREVIOS DURANTE Y POSTERIORES POR LA ASISTENCIA DE LA M.L.A. MARIA DEL PILAR AMPUDIA GARCIA, DIRECTORA DE LA FACULTAD Y EL M.H.L. JOSE ALFREDO SANCHEZ GUADARRAMA, SUBDIRECTOR ACADEMICO, AL CONGRESO INTERNACIONAL INVESTIGACION E INOVACION EN ELE: CONSTRUYENDO EL SICELE EN LA CD. DE SAN JUAN PUERTO RICO DEL 08 AL 12 DE MAYO DE 2012

Alimentacion 30, 000

Pasajes 3,000

Papeleria 2,000



Total: 35,000.00

Contrarecibo No.

C12053942

Solicitud: S12081390

ROJAS MENESES RICARDO

Firma

07-05-2012 19:32:17

Interesado





**SIN TEXTO**



*[Handwritten signature]*



UAEM

Universidad Autónoma del Estado de México  
Secretaría de Administración

Folio: GC12005287

Solicitud: 812081336  
Fecha de Impresión: 03-05-2012**Gastos a Comprobar:**

Recibi de la Universidad Autónoma del Estado de México, la cantidad

\$ 35,000.00

\*\*\* TREINTA Y CINCO MIL PESOS 00/100 M.N. \*\*\*\*\*

Por concepto de:

RECURSO SOLICITADO CON MOTIVO DE LOS GASTOS PREVIOS, DURANTE Y POSTERIORES POR LA ASISTENCIA DE LA M.L.A. MARIA DEL PILAR AMPUDIA GARCIA, DIRECTORA DE LA FACULTAD Y EL M.H.L. JOSE ALFREDO SANCHEZ GUADARRAMA, SUBDIRECTOR ACADEMICO, AL CONGRESO INTERNACIONAL, INVESTIGACION E INOVACION EN ELE, CONSTRUYENDO EL SIGLE EN LA CD. DE SAN JUAN PUERTO RICO DEL 08 AL 12 DE MAYO DE 2012

POR CONCEPTO DE ALIMENTACION, PASAJE Y DAPICERIA.

\$30,000 alimentación

\$ 3,000 pasajes

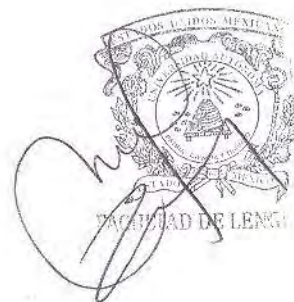
\$ 2,000 papeleria

Des. \$ 19,021.24

Cuenta 11050601



06/05/12



Nombre: MARIA DEL PILAR AMPUDIA GARCIA

R.F.C. 1

**Aplicación Contable:**

C. C.	Proyecto	Fondo	Función	Cuenta	Importe
22101	A00025	1101	40106	52020703 CONGRESOS	\$ 35,000.00

**OBSERVACIONES:**

ME OBLIGO A COMPROBAR ESTA CANTIDAD EN UN PLAZO NO MAYOR DE 20 DIAS, EN CASO CONTRARIO AUTORIZO A LA U.A.E.M. PARA QUE SE ME DESCUENTE DE MI CHEQUE PERSONAL

V.O. de

L.L. VICTOR ALONSO GALEANA ESTRADA

Información Confidencial: ver (1)

SOLICITO

FIRMA, CONFORME Y RECIBIDO

AUTORIZA

MARIA DEL PILAR AMPUDIA GARCIA

MLA. MARIA DEL PILAR AMPUDIA GARCIA  
DIRECTOR FACULTAD DE LENGUAS

## Versión Pública

**(1) Eliminado. Registro Federal de Contribuyentes, cédula del RFC, Código QR así como por homologación todo registro fiscal expedido en cualquier país.**

Fundamentación: artículos 2 fracción II y 25 fracción I de la Ley de Transparencia y Acceso a la Información Pública del Estado de México y Municipios, así como artículos 4 fracciones VII y XII y 6 de la Ley de Protección de Datos Personales del Estado de México.

Motivación: Para su obtención es necesario previamente acreditar con datos fehacientes el nombre de la persona, su fecha de nacimiento, entre otros; lo anterior a través de documentos oficiales como el pasaporte y el acta de nacimiento. Las personas físicas y morales tramitan su inscripción en el Registro Federal de Contribuyentes con el único propósito de realizar, mediante esa clave de identificación, operaciones o actividades de naturaleza fiscal. La cédula del registro federal de contribuyentes es el comprobante que otorga la Secretaría de Hacienda y Crédito Público a través del Servicio de Administración Tributaria a las personas físicas y morales que se encuentran inscritas como contribuyentes en nuestro país. Asimismo el código de Respuesta Rápida o QR por sus siglas en inglés es un módulo de almacenamiento de datos por medio de puntos o código de barra bidimensional, el cual permite leer los datos codificados en el por medio de un software de libre uso instalado en cualquier equipo de cómputo, tableta o Smartphone. A partir del año 2011 a los contribuyentes que optan por emitir comprobantes impresos en papel, se les asigna un código de barra bidimensional con la finalidad de que aquellos clientes que tengan en su poder algún comprobante fiscal puedan verificar entre otros datos el RFC del contribuyente. Cabe destacar que por criterio de homologación cualquier clave que cumpla en otros países con las mismas funciones que el RFC o que pueda revelar datos sensibles de terceros no obligados debe ser clasificado como confidencial bajo los mismos criterios. Por lo tanto se considera información clasificada como confidencial, atendiendo al acuerdo de clasificación UAEM/CIC/0008/13.

## COTEJO

El que suscribe Ing. Luis Enrique Arias Lechuga, enlace de información de la Facultad de Lenguas de la Universidad Autónoma del Estado de México, hace constar que una vez cotejado el presente documento es copia fiel del que obra en los archivos de esta, se expide la presente para los efectos legales procedentes; en Toluca, México a los 19 días del mes de febrero de 2013.

Ing. Luis Enrique Arias Lechuga





UAEM

Fecha: 25-05-2012  
Fecha de Imp. Política: 25-05-2012  
Año y Periodo: 2012-05

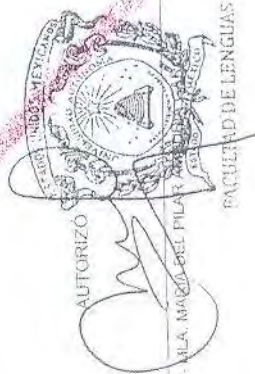
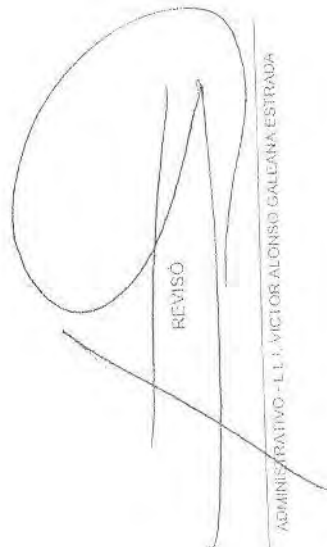
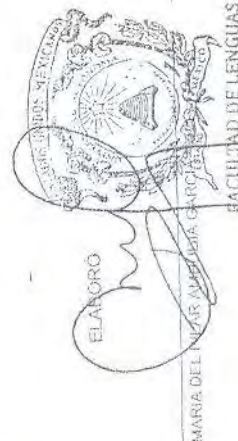
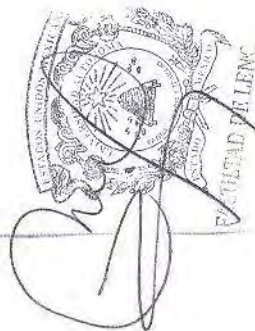
Concepto: E14940 MARIA DEL PILAR AMPUDIA GARCIA  
Usuario: 4 / Comprobación FGC  
No. Solicitud: S12084502  
No. GC12005287

No.	Proyecto	Fondo	Función	Usuario	Unidad	Cuenta	Cargo	Abono	Concepto
1	A00025	1101	40106	1	22101	52020703	15,978.76	0.00	RECURSO PARA LA ASISTENCIA DE LA MILA MA DEL PILAR
2		1101				11050601	0.00	15,978.76	GC12005287
3		1101		P651175		21020101	1,864.86	0.00	Facturas - 171072
4		1101		P651175		21020101	0.00	1,864.86	Facturas - 171072
5		1101		P651175		21020101	1,864.86	0.00	Facturas - 171072
6		1101		P651175		21020101	0.00	1,864.86	Facturas - 171072
7		1101		P651175		21020101	1,864.86	0.00	Facturas - 171072
8		1101		P651175		21020101	0.00	1,864.86	Facturas - 171072
Totales							21,573.34	21,573.34	

Empleado E14940 MARIA DEL PILAR AMPUDIA GARCIA

Importe Devolución: 19,021.24

RECURSO SOLICITADO CON MOTIVO DE LOS GASTOS PREVIOS, DURANTE Y POSTERIORES POR LA ASISTENCIA DE LA MILA MARIA DEL PILAR AMPUDIA GARCIA, DIRECTORA DE LA FACULTAD Y EL ANIL JOSE ALFREDO SANCHEZ GUADARRAMA SUBDIRECTOR ACADEMICO, AL CONGRESO INTERNACIONAL INVESTIGACION E INNOVACION EN ELE CONSTRUYENDO EL SUELO EN LA CD. DE SAN JUAN PUERTO RICO DEL 08 AL 12 DE MAYO DE 2012  
Amenización 30,000  
Pasajes 3,000  
Papelería 2,000



ADMINISTRATIVO - L.L. VICTOR ALONSO GALLANA ESTRADA

DIRECTOR - MILA MARIA DEL PILAR

Información Confidencial: ver (1)

## Versión Pública

**(1) Eliminado. Registro Federal de Contribuyentes, cédula del RFC, Código QR así como por homologación todo registro fiscal expedido en cualquier país.**

Fundamentación: artículos 2 fracción II y 25 fracción I de la Ley de Transparencia y Acceso a la Información Pública del Estado de México y Municipios, así como artículos 4 fracciones VII y XII y 6 de la Ley de Protección de Datos Personales del Estado de México.

Motivación: Para su obtención es necesario previamente acreditar con datos fehacientes el nombre de la persona, su fecha de nacimiento, entre otros; lo anterior a través de documentos oficiales como el pasaporte y el acta de nacimiento. Las personas físicas y morales tramitan su inscripción en el Registro Federal de Contribuyentes con el único propósito de realizar, mediante esa clave de identificación, operaciones o actividades de naturaleza fiscal. La cédula del registro federal de contribuyentes es el comprobante que otorga la Secretaría de Hacienda y Crédito Público a través del Servicio de Administración Tributaria a las personas físicas y morales que se encuentran inscritas como contribuyentes en nuestro país. Asimismo el código de Respuesta Rápida o QR por sus siglas en inglés es un módulo de almacenamiento de datos por medio de puntos o código de barra bidimensional, el cual permite leer los datos codificados en el por medio de un software de libre uso instalado en cualquier equipo de cómputo, tableta o Smartphone. A partir del año 2011 a los contribuyentes que optan por emitir comprobantes impresos en papel, se les asigna un código de barra bidimensional con la finalidad de que aquellos clientes que tengan en su poder algún comprobante fiscal puedan verificar entre otros datos el RFC del contribuyente. Cabe destacar que por criterio de homologación cualquier clave que cumpla en otros países con las mismas funciones que el RFC o que pueda revelar datos sensibles de terceros no obligados debe ser clasificado como confidencial bajo los mismos criterios. Por lo tanto se considera información clasificada como confidencial, atendiendo al acuerdo de clasificación UAEM/CIC/0008/13.

## COTEJO

El que suscribe Ing. Luis Enrique Arias Lechuga, enlace de información de la Facultad de Lenguas de la Universidad Autónoma del Estado de México, hace constar que una vez cotejado el presente documento es copia fiel del que obra en los archivos de esta, se expide la presente para los efectos legales procedentes; en Toluca, México a los 19 días del mes de febrero de 2013.

Ing. Luis Enrique Arias Lechuga





## **RV: Representatividad de la Universidad Autónoma del Estado de México ante el SICELE**

Rectoría

**Enviado el:** martes, 08 de mayo de 2012 09:46 a.m.

**Para:** Yolanda Eugenia Ballesteros Senties; Susana Iglesias Mejia; Secretaria de Extension y Vinculacion

---

Envío respuesta de SICELE.

Saludos.

**De:** Secretaría Ejecutiva SICELE [mailto:secretaria.ejecutiva@sicele.org]

**Enviado el:** martes, 08 de mayo de 2012 08:01 a.m.

**Para:** Rectoría

**Asunto:** RE: Representatividad de la Universidad Autónoma del Estado de México ante el SICELE

DR. EN C. EDUARDO GASCA PLIEGO  
RECTOR  
UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DEL ESTADO DE MÉXICO

Distinguido Rector:

Acusamos recibo y agradecemos su comunicación sobre el cambio en el Centro de referencia de la Universidad Autónoma del Estado de México, en relación con su representación como miembro del SICELE.

Les agradecemos sinceramente su interés y su presencia en el Congreso "Investigación e Innovación en ELE" que tendrá lugar en San Juan de Puerto Rico.

Reciba un muy cordial saludo,

### **Secretaría Ejecutiva**

Sistema Internacional de Certificación del Español como Lengua Extranjera

INSTITUTO CERVANTES

Alcalá 49

28014 Madrid, España

Teléfono +34 91 436 7671

Fax +34 91 587 0098



<https://correoweb.uaemex.mx/owa/?ae=Item&t=IPM.Note&id=RgAAAABWn3EIOJznT...> 08/05/2012



**SIN TEXTO**



*[Handwritten signature]*

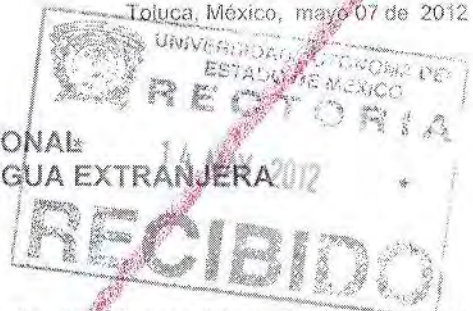


AIR

0186/2012  
36438

Toluca, México, mayo 07 de 2012

COMITÉ EJECUTIVO DEL SISTEMA INTERNACIONAL  
DE CERTIFICACIÓN DEL ESPAÑOL COMO LENGUA EXTRANJERA  
(SICELE)  
PRESENTE



Me permito informarle que la representatividad de la Universidad Autónoma del Estado de México ante el SICELE ha cambiado, quedando de la siguiente manera:

**Antes:** Centro Internacional de Lengua y Cultura a cargo del M. en E.S.F.T. Eustaquio Arturo Velázquez Mejía

**Ahora:** Facultad de Lenguas a cargo de la M. en L. A. Ma. del Pilar Ampudia García

**Datos de contacto:**

Facultad de Lenguas UAEM

Jesús Carranza S/N Col. Universidad C.P. 50130 Toluca, México

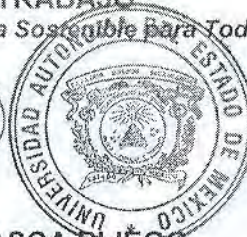
correo: mpampudiag@uaemex.mx tel: (52) 722 2195990 ext. 101

Asimismo le informo que la Mtra. Ampudia García asistirá del 9 al 11 de mayo próximos al Congreso Internacional "Investigación e Innovación en ELE" que se efectuará en San Juan, Puerto Rico.

Sin otro particular, reciba un cordial saludo.

ATENTAMENTE  
PATRIA, CIENCIA Y TRABAJO

"2012, Año Internacional de la Energía Sostenible para Todos"



DR. EN C. EDUARDO GASCA PÉREZ  
RECTOR R E C T O R I A



Recibido

[Signature]

Fco. Francisco Antonio Fernández  
Secretaría Ejecutiva del SICELE

c.c.p. M. en A. Ed. Yolanda Ballesteros Senties, secretaria de Extensión y Vinculación, UAEM.  
c.c.p. M. en L. A. María del Pilar Ampudia García, directora de la Facultad de Lenguas, UAEM.  
c.c.p. Archivo  
EGP/etch





**SIN TEXTO**



*[Handwritten signature]*





Toluca, México, 24 de abril de 2012  
Oficio No. /485/12

M.A.P. y P.P. María de los Ángeles Nava Gordillo  
Gerente de Viajes Intersol S.A. de C.V.  
**PRESENTE**

Por medio del presente solicito a usted la compra del viaje para asistir al Congreso Internacional Investigación e Innovación en ELE: Construyendo el SICELE, mismo que se llevará a cabo los días 9, 10 y 11 de mayo de 2012 en la ciudad de San Juan, Puerto Rico.

A continuación le envío la información pertinente:

- a. **USUARIOS:** María del Pilar Ampudia García  
José Alfredo Sánchez Guadarrama
- b. **FECHA DE SALIDA:** 8 de mayo de 2012  
**FECHA DE REGRESO:** 12 de mayo de 2012
- c. **LUGAR DE LLEGADA FINAL:** Cd. de México
- d. **DATOS DEL HOTEL:** Hotel Sede Verdanza
- e. **SERVICIOS DE TRASLADOS, ALIMENTOS, ETC.:** No esta disponible el traslado aeropuerto-hotel-aeropuerto.
- f. **MOTIVO DEL VIAJE:** Asistentes al Congreso Internacional. Investigación e Innovación en ELE:  
Construyendo el SICELE
- g. **COPIA DEL PASAPORTE DE PASAJEROS:** Anexo copias de pasaportes y visas.

Centro de costos: 22101

Fondo: 1101

Función: 40107

Proyecto: A00025

Cuenta contable: 52020703

Tipo de recursos: Fondo de Operación Genérico

Sin más por el momento le envío un cordial saludo.

Atentamente  
Patria, Ciencia y Trabajo  
"2012 año Internacional de la Energía Sostenible para Todos"

M.L.A. María del Pilar Ampudia García  
Directora

M.A.S.S. Felipe González Solano  
Secretario de Docencia

Copia para: L.Lol. Victor Alonso Galeana Estrada-Subdirector Administrativo de la Facultad de Lenguas  
Minutario  
MEAG/tea



Facultad de Lenguas

Jesús Carranza S/N, Carretera, Con Venustiano Carranza, Col. Universidad  
Teléfonos y fax 01 (722) 219 59 90 y 212 93 44 C.P. 30130



**SIN TEXTO**



*[Handwritten signature]*

\*\*\* OLD HARBOR BREWERY \*\*\*  
202 Tizol St. Recinto Sur  
Viejo San Juan PR 00901  
Tel. (787) 721-2100

09/May/2012 CA20 08:12 PM BB/ 21219  
Mesa: 20 Cubiertos: 1

Cant.	Plato	Importe
*	1 KOFRES 16 OZ	5.50
*	1 Caesar Salad	8.95
*	1 Sampler 4.5 Oz	9.50
*	1 Pechuga Rellena	16.95
*	1 SANTO VIEJO 16 OZ	5.50
*	1 SOS	Invitacion
*	1 Costillitas Full	21.95
*	1 SODA WATER	2.00

TAX: #-Municipal, +=Estatat+Municipal

1.00	% IVU sobre	70.35	0.70
6.00	% IVU sobre	70.35	4.22

TOTAL 75.27

\*\*Propina sugerida\*\*

15.00% de	70.35	10.55	85.82
18.00% de	70.35	12.66	87.93
20.00% de	70.35	14.07	89.34

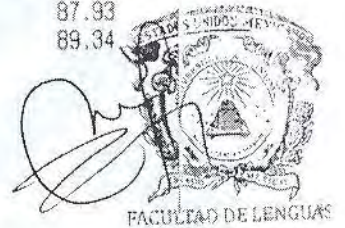
TIPS NOT INCLUDED  
LE HA ATENDIDO:  
Ruth Boi

DOLAR = 75.27

PESO = 1,053.78

DOLAR = 41.96

PESO = 587.44





**SIN TEXTO**



*[Handwritten signature]*

AVE ISLA VERDE  
CAROLINA PR  
787-792-2001

HOST: 141088 05/11/2012  
ORDER #120 9:48 AM  
10021

AREA: TERM1

PANINI'S INDIVIDUAL	3.49
PANINI BCN/EGG	
PANINI REGULAR	
JUGO 16 OZ	1.99
PASTELILLO GUAYABA	0.99
CAPUCCINO	1.49

SUBTOTAL	7.96
MUNICIPAL TAX	0.08
STATE TAX	0.48

HERE TOTAL 8.52

CASH 20.00

CHANGE 11.48

GRACIAS POR SU VISITA  
VUELVA PRONTO  
\*\*\*\*\*  
WENDY'S ISLA VERDE  
SRA. JOHANNA VALENTIN  
TEL 787-792-2001 EXT. 7014

--- CHECK CLOSED ---

IVULOTO: 56W6J-FVOUN  
YC DRAW040 MAY/19/12



DOLAR: 8.52  
PESEO = 119.28

AVE ISLA VERDE  
CAROLINA PR  
787-792-2001

HOST: 141088 05/11/2012  
ORDER #121 9:49 AM  
10022

AREA: TERM1

COMBO 1 DESAYUNO	5.24
PANINI SLCH/EGG	
PANINI REGULAR	
CRISS CUT FRIES	
JUGO 16 OZ	
MANZANITAS VERDES	0.99

SUBTOTAL	6.23
MUNICIPAL TAX	0.06
STATE TAX	0.37

HERE TOTAL 6.66

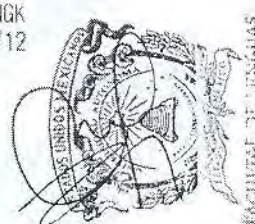
CASH 10.00

CHANGE 3.34

GRACIAS POR SU VISITA  
VUELVA PRONTO  
\*\*\*\*\*  
WENDY'S ISLA VERDE  
SRA. JOHANNA VALENTIN  
TEL 787-792-2001 EXT. 7014

--- CHECK CLOSED ---

IVULOTO: W9NW5-F8NGK  
YC DRAW040 MAY/19/12



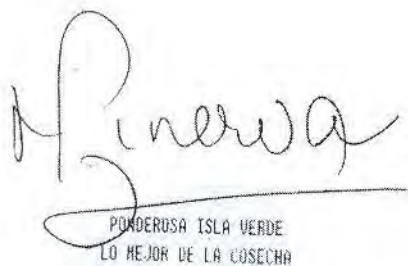
DOLAR: 6.66  
PESEO = 93.24

**SIN TEXTO**



*[Handwritten signature]*





Server: ANA  
AO 57/1  
Guests: 1

05/09/2012  
1:20 PM  
60057

Medallones  
Medium  
With Baked Potato  
Soda  
Subtotal

14.99  
2.39  
17.38

I.V.U. City 1% Tax

0.17

I.V.U. State 6% Tax

1.04

Total

18.59

Cash

20.00

Change

1.41

BUEN PROVECHO!

--- Check Closed ---

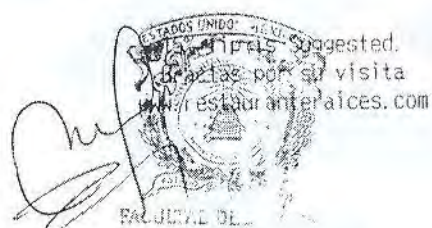
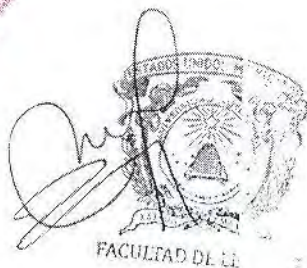
----- PIDE TU RECIBO -----

IVULOTO: 22UUD-FTYIL  
ST DRAU040 May/19/2012  
CONTROL: 672-736004

- CON EL IVULOTO TODOS GANAMOS -

DOLAR: 18.59

ISSO = 260.26



\*DE ESTE CONSUMO SOLO SE  
TOMARA EN CUENTA:

DOLAR: 63.53

ISSO = 820.40

Restaurante Raices  
Viejo San Juan 00901

Server: Erika  
Tabla 44/1  
Guests: 2

05/10/2012  
2:35 PM

#60016

Mojito Enamorao  
Medalla (2 @3.75)  
Mofongo Pollo  
Mofongo Churrasco  
Medium Well  
Coke  
Cafe Negro (2 @2.25)  
Cheescake Parcha  
Cheescake Guayaba

8.00  
7.50  
14.95  
18.95  
1.95  
4.50  
5.50  
5.50

Subtotal

66.85

Municipal Tax

0.67

I.V.U. Tax

4.01

Total Tax

4.68

Total

71.53

Balance Due

71.53

Tip :  
15% sugerido  
Gracias!  
TOTAL :  
SIGNATURE :



**SIN TEXTO**



*[Handwritten signature]*



*Verdanza*

PORDEROSA ISLA VERDE  
LO MEJOR DE LA COSECHA



Verdanza Hotel  
Isla Verde  
787-791-1717

05/10/2012  
10:37 PM

Server: Marbella  
Mesa2/1  
Guests: 0

#10023

Reprint #: 1

Server: ANA  
AO 55/1  
Guests: 1  
05/09/2012  
1:19 PM  
60056

Baked Fish 11.29  
With Spicy Wedges  
Medalla 3.49

Subtotal 14.78

IVU City 1% Tax 0.15

IVU State 6% Tax 0.89

Total 15.82

Cash 20.00  
Change 4.18

Heineken (3 @5.00) 15.00  
Premium Drink 8.00  
CHORIZO AL V 10.00  
MOZZARELA 8.00

Sub Total 41.00

Municipal Tax Tax 0.41

IVU Tax 2.46

Total 43.87  
Gratuity 15.00% 6.15  
Total 50.02

Balance Due 50.02

Room # \_\_\_\_\_

Print Name \_\_\_\_\_

+ Tip: \_\_\_\_\_

= Total: \_\_\_\_\_

X \_\_\_\_\_

!!Thanks for Your Visit  
In Coladas  
Come Back Soon!!

----- PIDE TU RECIBO -----

IVULOTO: JY498-HBMDL  
ST DRAU040 May/19/2012  
CONTROL: 147-309564

- CON EL IVULOTO TODOS GANAMOS -



DOLAR = 15.82

PESO = 221.48

\*DE ESTE CONSUMO

SOLO SE TOMARA

EN CUENTA: DOLAR: 35.02



**SIN TEXTO**



*[Handwritten signature]*



RECEIPT

DATE 9/mayo/12 No. 084356  
 FROM Jose Alfredo Sanchez \$ 198.00  
 DOLLARS  
☐ FOR RENT  
☐ FOR Compro SICELE  
 ACCT. ☐ CASH  
 PAID ☐ CHECK FROM UIPR TO  
 DUE ☐ MONEY ORDER BY Rosa L. Morales  
☐ CREDIT CARD

ESTADOS UNIDOS MEXICANOS

DOLAR = 198.00

PESO = 2,772

RECEIPT

DATE 9/mayo/2012 No. 084355  
 FROM Maria Ampudia \$ 198.00  
 DOLLARS  
☐ FOR RENT  
☐ FOR Compro SICELE - Asistente  
 ACCT. ☐ CASH  
 PAID ☒ CHECK FROM UIPR TO  
 DUE ☐ MONEY ORDER BY Rosa L. Morales  
☐ CREDIT CARD

DOLAR = 198.00

PESO = 2,772

GRACIAS

PAGO HECHO EN EFECTIVO EN UNA SOLA EXHIBICION AL  
 MOMENTO DE LA EXPEDICION DE ESTE COMPROBANTE

Fecha: 26/04/2012 Hora: 16:50:18  
 Numero ID: 500103 Maquina: C12  
 Caseta: C1 Clase: AUTO  
 Consecutivo: 1112228961  
 Efectura: KU2-EJQ4-007V-5BLS-MSOM-CNIG-G18  
 Tarifa: \$ 55.00  
 IVA: \$ 0.00  
 Total: \$ 55.00

Para tener queja o sugerencia 5613-4397, 56131688  
 POR SU PREFERENCIA, FELIZ VIAJE

**SIN TEXTO**



*[Handwritten signature]*





SERVICIO DE TAXI AUTORIZADO EN EL AEROPUERTO INTERNACIONAL DE LA CIUDAD DE MEXICO

LINO MERINO No. 632 COL. JUAN ESCUTIA DE LEG. ITAPALAPA  
C.D. 06000 MEXICO D.F.

C.P. 09100 MEXICO, D.F.

TELS. (55) 5716-1616, (55) 8421-3701, (55) 8421-3702

**Ampliasse o número de usuários • Controle custos e aumente produtividade**

8726

Nombre: UNIVERSIDAD AUTONOMA DEL ESTADO DE MEXICO

México, D.F. a:

R.F.C. UAE560321112

Dec 2010

Dirección: INSTITUTO MATERARIO 100 CENTRO TOLUCA MEXICO 500000

Canidad	Concepto	Precio Unitario	Importe
1,00	SERVICIO DE TRANSPORTE		1.060,00
<p>Canidad con letra: UN MIL SESENTA PESOS 00/100 M.N.</p> <p>PAJUTAI 2000-048</p>			

Cantidad con letras:

UN MIL SESENTA PESOS 00/100 N.N.

## EFFECTOS FISCALES AL PAGO PAGO EN UNA SOLA EXHIBICION

Sub-Total\$	1.060,00
TOTAL\$	1.060,00

ORIGINAL CLIENTE

[illegible]

**SIN TEXTO**



*[Handwritten signature]*



# FONDO DE FOMENTO Y DESARROLLO DE LA INVESTIGACION



Domicilio fiscal

R.F.C. : FFD841001554

Calle: INSTITUTO LITERARIO No. 100 OTE entre JUAREZ y RAYON, Col. CENTRO, CP: 50000, TOLUCA, MEXICO, MEXICO

Comprobante fiscal digital

Lugar de expedición

Calle: INSTITUTO LITERARIO No. 100 OTE, Col. CENTRO, CP: 50000, TOLUCA, MEXICO, MEXICO

Serie: TR

Folio: 82

No. de aprobación: 171072

Año de aprobación: 2012

Facturado a: 1 UNIVERSIDAD AUTONOMA DEL ESTADO DE MEXICO  
Calle: INSTITUTO LITERARIO No. 100 OTE entre JUAREZ y RAYON, Col. CENTRO, CP: 50000, TOLUCA, TOLUCA, MEXICO, MEXICO. RFC: UAE560321112, Teléfono: 2261161

Fecha: 2012-04-23T13:43:40

Forma de pago: Pago en una sola exhibición

CANTIDAD	UNIDAD CLAVE	DESCRIPCION	% DESC	P/U	IMPORTE
12	pz MOUSE	MOUSE PAD VINIL	0.00	65.0000	780.00
12	pz FISTL7	PIN TNIQUELADO CON ESCUDO FAC LENGUA	0.00	68.9700	827.64

Subtotal 1,607.64

Descuento 0.00

I.V.A. 257.22

Total 1,864.86

UN MIL OCHOCIENTOS SESENTA Y CUATRO PESOS 86/100 M.N.

"Este documento es una representación impresa de un CFD"

Cadena original :

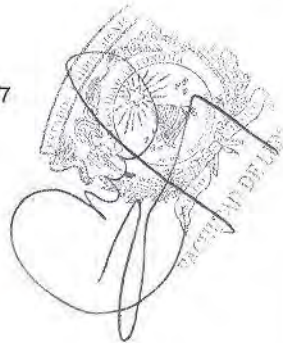
||2.0|TR|82|2012-04-23T13:43:40|171072|2012|Ingreso|Pago en una sola exhibición|1607.64|1864.86|FFD841001554|FONDO DE FOMENTO Y DESARROLLO DE LA INVESTIGACION  
CIENTIFICA|INSTITUTO LITERARIO|100 OTE|CENTRO|TOLUCA|MEXICO|MEXICO|50000|INSTITUTO LITERARIO|100  
OTE|CENTRO|TOLUCA|MEXICO|MEXICO|50000|UAE560321112|UNIVERSIDAD AUTONOMA DEL ESTADO DE MEXICO|INSTITUTO LITERARIO|100  
OTE|CENTRO|TOLUCA|MEXICO|MEXICO|50000|12.00|pz|MOUSE PAD VINIL|65.00|780.00|12.00|pz|PIN TNIQUELADO CON ESCUDO FAC  
LENGUAS|68.97|827.64|EPS|0.00|0.00|IVA|16.00|257.22|257.22||

Sello digital :

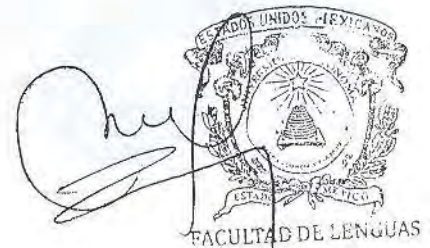
ColQCivrykgk9h2rk36yMA7liaD7Z8fh5dLrBnkWCNKI3Wrc1cwnAY4iZRgXTRqO2dby6CH3JNKBNBMh/EwLmRiaGeEvfOpGRX7

Número de serie del Certificado de Sello Digital :

00001000000200235637



Recibí  
190612  
M. Carlos Contreras



**SIN TEXTO**



*[Handwritten signature]*



# FONDO DE FOMENTO Y DESARROLLO DE LA INVESTIGACION



Domicilio fiscal R.F.C. : FFD841001554  
Calle: INSTITUTO LITERARIO No. 100 OTE entre JUAREZ y RAYON, Col. CENTRO, CP: 50000, TOLUCA, MEXICO, MEXICO

Comprobante fiscal digital

Lugar de expedición  
Calle: INSTITUTO LITERARIO No. 100 OTE, Col. CENTRO, CP: 50000, TOLUCA, MEXICO, MEXICO

Serie: TR  
Folio: 83  
No. de aprobación: 171072  
Año de aprobación: 2012

Facturado a: 1 UNIVERSIDAD AUTONOMA DEL ESTADO DE MEXICO  
Calle: INSTITUTO LITERARIO No. 100 OTE entre JUAREZ y RAYON, Col. CENTRO, CP: 50000, TOLUCA, TOLUCA, MEXICO, MEXICO. RFC: UAE560321112, Teléfono: 2261161

Fecha : 2012-04-23T13:44:41  
Forma de pago: Pago en una sola exhibición

CANTIDAD	UNIDAD	CLAVE	DESCRIPCION	% DESC	P/U	IMPORTE
12	pz	MOUSE	MOUSE PAD VINIL	0.00	65.0000	780.00
12	pz	FISTL7	PIN TNIQUELADO CON ESCUDO FAC LENGUA	0.00	68.9700	827.64

Subtotal 1,607.64

Descuento 0.00

I.V.A. 257.22

Total 1,864.86

UN MIL OCHOCIENTOS SESENTA Y CUATRO PESOS 86/100 M.N.

"Este documento es una representación impresa de un CFD"

Cadena original :

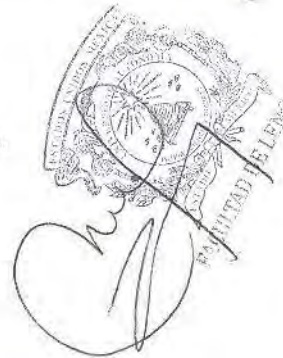
||2.0|TR|83|2012-04-23T13:44:41|171072|2012|ingreso|Pago en una sola exhibición|1607.64|1864.86|FFD841001554|FONDO DE FOMENTO Y DESARROLLO DE LA INVESTIGACION CIENTIFICA|INSTITUTO LITERARIO|100 OTE|CENTRO|TOLUCA|TOLUCA|MEXICO|MEXICO|50000|INSTITUTO LITERARIO|100 OTE|CENTRO|TOLUCA|TOLUCA|MEXICO|MEXICO|50000|UAE560321112|UNIVERSIDAD AUTONOMA DEL ESTADO DE MEXICO|INSTITUTO LITERARIO|100 OTE|CENTRO|TOLUCA|TOLUCA|MEXICO|MEXICO|50000|12.00|pz|MOUSE PAD VINIL|65.00|780.00|12.00|pz|PIN TNIQUELADO CON ESCUDO FAC LENGUA|68.97|827.64|EPS|0.00|0.00|IVA|16.00|257.22|257.22|

Sello digital :

IL3BWY8ORA9/a9YLwVNXBjnUmCQ7xOYnFr0V8EFIgRoR6FOSHIFZOU6wdKjI4wCVRrIj0Boh4Szb53AA/HWjV9GD2s9xcpExIT3

Número de serie del Certificado de Sello Digital :

00001000000200235637



Recibi  
190612  
M. Carlos Castañeda

**SIN TEXTO**



*[Handwritten signature]*



# FONDO DE FOMENTO Y DESARROLLO DE LA INVESTIGACION



**Domicilio fiscal** R.F.C. : FFD841001554  
Calle: INSTITUTO LITERARIO No. 100 OTE entre JUAREZ y RAYON, Col. CENTRO, CP: 50000, TOLUCA, MEXICO, MEXICO

**Comprobante fiscal digital**

**Lugar de expedición**  
Calle: INSTITUTO LITERARIO No. 100 OTE, Col. CENTRO, CP: 50000, TOLUCA, MEXICO, MEXICO

Serie: TR  
Folio: 84  
No. de aprobación: 171072  
Año de aprobación: 2012

**Facturado a:** 1 UNIVERSIDAD AUTONOMA DEL ESTADO DE MEXICO  
Calle: INSTITUTO LITERARIO No. 100 OTE entre JUAREZ y RAYON, Col. CENTRO, CP: 50000, TOLUCA, TOLUCA, MEXICO, MEXICO. RFC: UAE560321112, Teléfono: 2261161

Fecha: 2012-04-23T13:46:12  
Forma de pago: Pago en una sola exhibición

CANTIDAD	UNIDAD	CLAVE	DESCRIPCION	% DESC	P/U	IMPORTE
12	pz	MOUSE	MOUSE PAD VINIL	0.00	65.0000	780.00
12	pz	FISTL7	PIN NIQUELADO CON ESCUDO FAC LENGUAS	0.00	68.9700	827.64

<b>Subtotal</b>	<b>1,607.64</b>
<b>Descuento</b>	<b>0.00</b>
<b>I.V.A.</b>	<b>257.22</b>
<b>Total</b>	<b>1,864.86</b>

UN MIL OCHOCIENTOS SESENTA Y CUATRO PESOS 86/100 M.N.

"Este documento es una representación impresa de un CFD"

**Cadena original :**

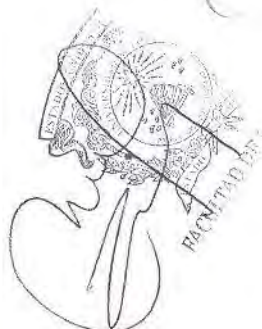
||2.0||TR|84|2012-04-23T13:46:12|171072|2012|ingreso|Pago en una sola exhibición|1607.64|1864.86|FFD841001554|FONDO DE FOMENTO Y DESARROLLO DE LA INVESTIGACION CIENTIFICA|INSTITUTO LITERARIO|100 OTE|CENTRO|TOLUCA|TOLUCA|MEXICO|MEXICO|50000|INSTITUTO LITERARIO|100 OTE|CENTRO|TOLUCA|TOLUCA|MEXICO|MEXICO|50000|UAE560321112|UNIVERSIDAD AUTONOMA DEL ESTADO DE MEXICO|INSTITUTO LITERARIO|100 OTE|CENTRO|TOLUCA|TOLUCA|MEXICO|MEXICO|50000|12.00|pz|MOUSE PAD VINIL|65.00|780.00|12.00|pz|PIN NIQUELADO CON ESCUDO FAC LENGUAS|68.97|827.64|EPS|0.00|0.00|IVA|16.00|257.22|257.22|

**Sello digital :**

mek+ruvcznFQF04pEuHNfHSoa/Mw2/fuYmvze1c8hB/jKb93g+IzH2J8PH1wr4KNVfPArW9NF4iQnChH6+/enAni24/HNaZxWanQ

**Número de serie del Certificado de Sello Digital :**

00001000000200235637



*Recibí*  
*[Signature]*  
*19/06/12*  
*[Signature]*

**SIN TEXTO**



*[Handwritten signature]*





UAEM

Universidad Autónoma del Estado de México  
Secretaría de Administración

Concepto:

Usuario: P622002 VIN840627CS8 VIAJES INTERSOL, S.A DE C.V.

Tipo: 95 / Poliza de Viajes Intersol

No. Solicitud: S12081440

No.

Fecha: 04-05-2012

Fecha de Imp. Poliza: 07-05-2012

Año y Periodo: 2012-05

No.	Proyecto	Fondo	Función	Usuario	Unidad	Cuenta	Cargo	Abono	Concepto
1	A00025	1101	40107	VIN840627CS8	22101	52020703	42,504.00	0.00	FACTURA - 3059 CONGRESOS 3059
2		1101				21020101	0.00	42,504.00	PROVEEDORES

Totales 42,504.00 42,504.00

Proveedor P622002 VIN840627CS8 VIAJES INTERSOL, S.A DE C.V.

Importe Devolución: 0.00

FACULTAD DE LENGUAS FAC 3059 PAGO DE BOLETO AEREO Y HOSPEDAJE MÉXICO/PUERTO RICO A NOMBRE DE MARÍA DEL PILAR AMPUDIO Y JOSÉ ALFREDO SÁNCHEZ, CON FECHA DEL 8 AL 12 DE MAYO DEL 2012 ASISTIRÁ AL CONGRESO INTERNACIONAL INVESTIGACIÓN E INOVACIÓN EN ELE: CONSTRUYENDO EL SICELE.



ELABORÓ

ALICIA RODRIGUEZ GARCIA

REVISÓ

GERENTE GENERAL - Mtra. MA. DE LOS ANGELES MAYA GORDILLO

DIRECTOR - Mtra. MARÍA DEL PILAR AMPUDIA GARCIA



AUTORIZO

07 Mayo  
Klgv: 1621  
1840  
TEL: 722) 378 03 50 al 52  
C.O. UNIVERSIDAD TOLUCA MEX  
E-40627 - CS1

**SIN TEXTO**



*[Handwritten signature]*



# Factura

Folio: A 3059

R.F.C. VIN 840627CS8  
REG. CAM. 8402  
CÉDULA TURÍSTICA 311170132400



Fecha: 06-Mayo-2012.

Nombre: Universidad Autónoma del Estado de México

Dirección: Instituto Literario No. 100 Ote. Col. Centro

Toluca, México C.P. 50000

R.F.C. UAE-560321-II2

Descripción del Servicio	Importe
Fecha de salida: 08-May-12 Fecha de regreso: 12-Mayo-12	
Origen: México Destino: Puerto Rico	
Aerolínea: Copa	
Autobús:	
Hotel: Petra (Verdanza)	\$ 19,136.86
Paquete:	
Cargo por servicio: Dos	\$ 474.14
Otros: Imp. hotelexos	\$ 2,468.22
Forma de pago:	
Efectivo: \$	Cheque: \$
Tarjeta de Débito: \$	Transferencia: \$
Tarjeta de Crédito: \$	Pendiente de Pago: \$
Dependencia: Facultad de lenguas	
Pasajero: María del Pilar Ampudia	
Observaciones: Jose Alfredo Sanchez	
Elaboró: Alice M.	
Papeleta: 89.	

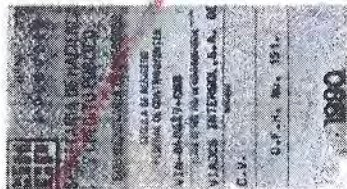
Importe con letra: Veintidos mil quinientas

Sub-Total \$ 22,079.22

cincuenta pesos 00/100 MN.

15% I.V.A. \$ 470.78

Total \$ 22,550.00



Impreso por: Rosendo Antonio Cano Ordoñez R.F.C. CAOR-360808-2H8, Av. Lerdo Ote. No. 901-D Col. Reforma y Ferrocarriles Ntes. Toluca, Méx. C.P. 50090 Tel. 213-19-98. "Fecha de Inclusión de la Autorización en la Página de Internet del SAT" 6 de Marzo de 2002 " La reproducción no autorizada de este comprobante constituye un delito en los términos de las disposiciones fiscales" Cantidad impresa 1,500 facturas folio del 2,101 al 3,600. Serie "A". Fecha de emisión 16 de Diciembre de 2010 Vigencia 16 de Diciembre de 2010 al 15 de Diciembre de 2012. Número de aprobación originado por el sistema Integral de comprobantes 21178537.  
EFECTOS FISCALES AL PAGO PAGO EN UN A SOLA EXHIBICION

Mariano Matamoros Sur No. 1010 Local A° Col. Universidad C.P. 50130 Toluca, México Tel./Fax. (722) 318-03-50 al 55 viajes\_intersol@hotmail.com

**SIN TEXTO**



*[Handwritten signature]*



BILLETE ELECTRONICO  
RECIBO DEL ITINERARIO DE PASAJERO

FECHA: 04 MAY 2012

NOMBRE: AMPUDIA/MARIADELPILAR

COMPANIA EMISORA : COPA AIRLINES  
RFC : PAV910724HWA  
NUMERO DE BILLETE : ETKT 230 9558767817  
LOCALIZADOR DE RESERVA : AMADEUS: 49HYQ4, AIRLINE: CM/CUC5GN  
DE /A VUELO CL FECHA DEP BASE TARIFA NVA NVD BAG ST  
MEXICO CITY CM 121 E 08MAY 1400 E03E60 08MAY 08MAY 2PC OK  
TERMINAL:2  
PANAMA CITY PTY HORA DE LLEGADA:  
1740

PANAMA CITY PTY CM 450 E 08MAY 1856 E03E60 08MAY 08MAY 2PC OK  
SAN JUAN HORA DE LLEGADA:  
2241

TERMINAL:B  
SAN JUAN CM 143 E 12MAY 1822 E03E60 12MAY 12MAY 2PC OK  
TERMINAL:C  
PANAMA CITY PTY HORA DE LLEGADA:  
2012

PANAMA CITY PTY CM 194 E 12MAY 2112 E03E60 12MAY 12MAY 2PC OK  
MEXICO CITY HORA DE LLEGADA:  
0102

TERMINAL:2

EN FACTURACION, DEBERA PRESENTAR UN DOCUMENTO DE IDENTIDAD CON FOTOGRAFIA Y  
EL DOCUMENTO USADO COMO REFERENCIA AL HACER LA RESERVA.

BAGGAGE POLICY - FOR TRAVEL TO/FROM, WITHIN THE US, PLEASE VISIT:  
[HTTPS://BAGS.AMADEUS.COM?R=49HYQ4&N=AMPUDIA](https://bags.amadeus.com?R=49HYQ4&N=AMPUDIA)

ENDOSOS : NON-END/BEFORE DPTR REF AFTER DPTR NONREF PNLTU FOR CHNGS  
APPLY -BG CM

TARIFA DE : 12.9629 MXN

INTERCAMBIO

PAGO : CC AX XXXXXXXXXX3002/EXP0114 S180830 9977

CALCULO DE TARIFA :MEX CM X/PTY Q100.00CM SJU244.00CM X/PTY CM MEX Q100.00  
244.00NUC688.00END ROE1.000000XT34AH91XY72YC65XA33AY59XF  
SJU4.5

TARIFA AEREA : USD 688.00  
TARIFA EQUIV PAGADA: MXN 8919  
IMPTO/TASA/CARGO : MXN 357XO 347XD 354XT  
TOTAL : MXN 9977

AVISO

EL TRANSPORTE Y OTROS SERVICIOS PRESTADOS POR EL TRANSPORTISTA ESTAN SUJETOS A  
LAS CONDICIONES DE TRANSPORTE, LAS CUALES SON CITADAS COMO REFERENCIA. ESTAS  
CONDICIONES PUEDEN SER SOLICITADAS AL TRANSPORTISTA EMISOR DEL BILLETE  
EL RECIBO/ITINERARIO CONSTITUYE EL BILLETE DE PASAJE A LOS EFECTOS DEL

ARTICULO 3 DEL CONVENIO DE VARSOVIA, EXCEPTO EN EL CASO DE QUE EL  
TRANSPORTISTA ENTREGUE AL PASAJERO OTRO DOCUMENTO QUE CUMPLA CON LOS



**SIN TEXTO**



*[Handwritten signature]*



REQUISITOS DEL INDICADO ARTICULO 3.

AVISO

SI EL VIAJE DEL PASAJERO TERMINA O TIENE UNA ESCALA EN UN PAIS QUE NO SEA EL DE SALIDA , PUEDE APLICARSE EL CONVENIO DE VARSOVIA, RIGIENDO DICHO CONVENIO EN LA MAYORIA DE LOS CASOS, LIMITANDO LA RESPONSABILIDAD DE LOS TRANSPORTISTAS POR MUERTE O LESIONES PERSONALES, ASI COMO POR PERDIDA DEL EQUIPAJE O DANOS AL MISMO. VEASE TAMBIEN EL AVISO TITULADO 'AVISO A LOS PASAJEROS INTERNACIONALES SOBRE LIMITACION DE RESPONSABILIDAD' Y 'AVISO SOBRE LIMITACIONES DE RESPONSABILIDAD POR EQUIPAJE'.

COMPROBANTE VALIDO PARA EFECTOS FISCALES DE ACUERDO A LA REGLA 1.2.8.1.2, FRACCION TERCERA DE LA RESOLUCION MISCELANEA FISCAL VIGENTE, PUBLICADA EN EL DIARIO OFICIAL DE LA FEDERACION, 1 JULIO 2011.



**SIN TEXTO**



*[Handwritten signature]*



BILLETE ELECTRONICO  
RECIBO DEL ITINERARIO DE PASAJERO

FECHA: 04 MAY 2012

NOMBRE: SANCHEZ/JOSEALFREDO

COMPANIA EMISORA : COPA AIRLINES  
RFC : PAV910724HWA  
NUMERO DE BILLETE : ETKT 230 9558767816  
LOCALIZADOR DE RESERVA : AMADEUS: 49HYQ4, AIRLINE: CM/CUC5GN

DE /A	VUELO	CL	FECHA	DEP	BASE TARIFA	NVA	NVD	BAG	ST
MEXICO CITY	CM 121	E	08MAY	1400	E03E60		08MAY 08MAY	2PC	OK
TERMINAL:2				HORA DE LLEGADA:					
PANAMA CITY PTY				1740					
PANAMA CITY PTY	CM 450	E	08MAY	1856	E03E60		08MAY 08MAY	2PC	OK
SAN JUAN				HORA DE LLEGADA:					
				2241					
TERMINAL:B									
SAN JUAN	CM 143	E	12MAY	1822	E03E60		12MAY 12MAY	2PC	OK
TERMINAL:C									
PANAMA CITY PTY				HORA DE LLEGADA:					
				2012					
PANAMA CITY PTY	CM 194	E	12MAY	2112	E03E60		12MAY 12MAY	2PC	OK
MEXICO CITY				HORA DE LLEGADA:					
				0102					

TERMINAL:2

EN FACTURACION, DEBERA PRESENTAR UN DOCUMENTO DE IDENTIDAD CON FOTOGRAFIA Y EL DOCUMENTO USADO COMO REFERENCIA AL HACER LA RESERVA.

BAGGAGE POLICY - FOR TRAVEL TO/FROM, WITHIN THE US, PLEASE VISIT:  
[HTTPS://BAGS.AMADEUS.COM?R=49HYQ4&N=SANCHEZ](https://bags.amadeus.com?R=49HYQ4&N=SANCHEZ)

ENDOSOS : NON-END/BEFORE DPTR REF AFTER DPTR NONREF PNLTU FOR CHNGS  
APPLY -BG CM

TARIFA DE : 12.9629 MXN

INTERCAMBIO

PAGO : CC AX XXXXXXXXXXXX3002/EXP0114 S180830 9977

CALCULO DE TARIFA :MEX CM X/PTY Q100.00CM SJU244.00CM X/PTY CM MEX Q100.00  
244.00NUC688.00END ROE1.000000XT34AH91XY72YC65XA33AY59XF  
SJU4.5

TARIFA AEREA : USD 688.00

TARIFA EQUIV PAGADA: MXN 8919

IMPTO/TASA/CARGO : MXN 357XO

347XD

354XT

TOTAL : MXN 9977

AVISO

EL TRANSPORTE Y OTROS SERVICIOS PRESTADOS POR EL TRANSPORTISTA ESTAN SUJETOS A LAS CONDICIONES DE TRANSPORTE, LAS CUALES SON CITADAS COMO REFERENCIA. ESTAS CONDICIONES PUEDEN SER SOLICITADAS AL TRANSPORTISTA EMISOR DEL BILLETE  
EL RECIBO/ITINERARIO CONSTITUYE EL BILLETE DE PASAJE A LOS EFECTOS DEL

ARTICULO 3 DEL CONVENIO DE VARSOVIA, EXCEPTO EN EL CASO DE QUE EL TRANSPORTISTA ENTREGUE AL PASAJERO OTRO DOCUMENTO QUE CUMPLA CON LOS REQUISITOS DEL INDICADO ARTICULO 3.



**SIN TEXTO**



*[Handwritten signature]*



AVISO

SI EL VIAJE DEL PASAJERO TERMINA O TIENE UNA ESCALA EN UN PAIS QUE NO SEA EL DE SALIDA , PUEDE APLICARSE EL CONVENIO DE VARSOVIA, RIGIENDO DICHO CONVENIO Y, EN LA MAYORIA DE LOS CASOS, LIMITANDO LA RESPONSABILIDAD DE LOS TRANSPORTISTAS POR MUERTE O LESIONES PERSONALES, ASI COMO POR PERDIDA DEL EQUIPAJE O DANOS AL MISMO. VEASE TAMBIEN EL AVISO TITULADO 'AVISO A LOS PASAJEROS INTERNACIONALES SOBRE LIMITACION DE RESPONSABILIDAD' Y 'AVISO SOBRE LIMITACIONES DE RESPONSABILIDAD POR EQUIPAJE'.

COMPROBANTE VALIDO PARA EFECTOS FISCALES DE ACUERDO A LA REGLA I.2.8.1.2, FRACCION TERCERA DE LA RESOLUCION MISCELANEA FISCAL VIGENTE, PUBLICADA EN EL DIARIO OFICIAL DE LA FEDERACION, 1 JULIO 2011.

>



**SIN TEXTO**



*[Handwritten signature]*